

直接、間接 1/4

No	中国語	ピンイン	日本語
1	直接	zhíjiē	直接的だ。直接の。
2	直接原因	zhíjiē yuányīn	直接の原因。
3	直接交渉	zhíjiē jiāoshè	直接交渉。
4	直接谈判	zhíjiē tánpàn	直談判(じかだんぱん)。
5	直接上告	zhíjiē shànggào	直接上告する。直々に訴える。
6	直接见面	zhíjiē jiànmiàn	直接会う。直に会う。
7	直接去取	zhíjiē qù qǔ	直接取りに行く。
8	直接回家	zhíjiē huíjiā	真っ直ぐ家に帰る。
9	直接打听	zhíjiē dǎtīng	直接に聞く。
10	我直接问了他	wǒ zhíjiē wèn le tā	私は直接彼に聞いた。
11	她直接告诉我	tā zhíjiē gàosù wǒ	彼女は直接私に告げる。
12	请直接跟我说	qǐng zhíjiē gēn wǒ shuō	直接、私に言って下さい。
13	请你直接和我说	qǐng nǐ zhíjiē hé wǒ shuō	直接、私に言って下さい。
14	从海外直接进口	cóng hǎiwài zhíjiē jìnkǒu	海外から直接輸入する。
15	从机场直接去饭店	cóng jīchǎng zhíjiē qù fàndiàn	空港から直接ホテルに行く。
16	我和他不直接认识	wǒ hé tā bù zhíjiē rènshi	彼と直接の知り合いではない。
17	直截	zhíjié	単刀直入だ。直截(ちょくせつ)的だ。
18	直捷	zhíjié	単刀直入だ。直截(ちょくせつ)的だ。
19	直截地表态	zhíjié de biǎotài	はっきりと態度を表明する。
20	直截了当	zhí jié liǎo dàng	単刀直入だ。
21	直截了当地说	zhíjié liǎo dāng de shuō	単刀直入に言う。端的に言う。
22	径直	jìngzhí	途中で立ち寄らずまっすぐに。じかに。そのまま。
23	净值	jìngzhí	純価格。正味価額。
24	径直回家	jìngzhí huíjiā	真っ直ぐ家に帰る。
25	径直奔目的地	jìngzhí bèn mùdìdì	真っ直ぐ目的地に向かう。
26	径直去厕所	jìngzhí qù cèsuǒ	便所に直行する。
27	直奔	zhíbèn	まっすぐに向かう。直行する。
28	直奔会场	zhíbèn huìchǎng	会場に直行する。
29	他直奔火车站	tā zhíbèn huǒchēzhàn	彼はまっすぐ駅に向かう。
30	一直去	yízhí qù	まっすぐ行く。ずっと行く。
31	一直去你那里	yízhí qù nǐ nàlǐ	あなたのいるそちらにまっすぐ行く。
32	直来直去	zhí lái zhí qù	寄り道せずにまっすぐ行って、まっすぐに帰って来る。素直にものを言う。
33	直去直来	zhí qù zhí lái	素直にものを言う。
34	这次出差一定要直来直去	zhè cì chūchāi yīdìng yào zhí lái zhí qù	今回の出張は直行直帰でなければならない。
35	说话直来直去	shuō huà zhí lái zhí qù	話がストレートだ。
36	正面	zhèngmiàn	正面から。直接に。人や物の正面。物の表面。ものごとのうわべ。好ましい。
37	正面交锋	zhèngmiàn jiāofēng	正面から戦う。直接対決する。
38	迎面	yíngmiàn	面と向かう。
39	迎面儿	yíngmiàn'r	面と向かう。
40	狂风夹着雨水迎面打来	kuángfēng jiā zhe yǔshuǐ yíngmiàn dǎ lái	雨水を含む暴風が面と向かって打ちつけてくる。

直接、間接 2/4

No	中国語	ピンイン	日本語
41	当面	dāngmiàn	面と向かう。
42	当面儿	dāngmiàn'r	面と向かう。
43	当面讲	dāngmiàn jiǎng	面と向かい話す。直接話す。
44	当面说清楚	dāngmiàn shuō qīngchū	面と向かってはっきり言う。
45	我当面向他道了歉	wǒ dāngmiàn xiàng tā dào le qiàn	私は彼に直接謝った。
46	面谈	miàntán	面と向かって話し合う。面談する。
47	面谈吧	miàntán ba	会って話し合いしましょう。面談しよう。
48	面商	miànshāng	対面して相談する。面談する。
49	可以面商	kěyǐ miànshāng	直接相談してもよい。
50	面洽	miànqià	会って相談する。面談する。
51	详情请和李同志面洽	xiángqíng qǐng hé lǐ tóngzhì miànqià	詳しいことは李同志と面談されたい。
52	面授	miànshòu	面と向かって伝授する。教室での授業。
53	面授机宜	miàn shòu jī yí	直接に指示を与える。
54	面授口诀	miànshòu kǒujué	師が弟子に、直接面接して言葉で秘伝を授ける。
55	面谕	miànyù	目上の方が直接指示する。直接言いつける。
56	皇帝面谕	huángdì miànyù	皇帝の直接の言いつけ。
57	亲炙	qīnzhì	直接教えを受ける。
58	亲炙弟子	qīnzhì dìzǐ	直接教えを受ける弟子。
59	亲自	qīnzi	自ら。
60	他亲自教导	tā qīnzi jiàodǎo	彼は自ら指導する。
61	亲身	qīnshēn	自分の身で。自らの。
62	亲身体会催眠术	qīnshēn tǐyàn cuīmiánshù	自分の身で催眠術を体験する。
63	亲口	qīnkǒu	自分の口で。
64	这是她亲口说的	zhè shì tā qīnkǒu shuō de	これは彼女が自分の口で言ったことです。
65	亲临	qīnlín	自ら出かけて行く。
66	亲临交涉	qīnlín jiāoshè	じきじきに交渉する。
67	登门	dēngmén	人の住まいを訪問する。
68	登门谢罪	dēngmén xièzuì	伺っておわびする。
69	第一手	dìyīshǒu	自ら得た。他人の手を経ている。
70	第一手资料	dìyīshǒu zīliào	直接手に入れた資料。
71	坦率	tǎnshuài	率直だ。
72	坦率地说	tǎnshuài de shuō	正直に言う。直接的に言う。
73	直言	zhíyán	遠慮なく言う。直言する。
74	直言不讳	zhí yán bù huì	遠慮せずにありのままを言う。直言してはばからない。
75	直言无讳	zhí yán wú huì	遠慮せずにありのままを言う。直言してはばからない。
76	坦率直言	tǎnshuài zhíyán	素直に言う。
77	对上司直言进谏	duì shàngsī zhíyán jìnjiàn	上司に直言する。
78	顶头	dǐngtóu	正面。頭の上。
79	顶头上司	dǐngtóu shàngsī	直属の上司。直属の上級機構。
80	顶头风	dǐngtóufēng	向かい風。

直接、間接 3/4

No	中国語	ピンイン	日本語
81	贴身	tiēshēn	素肌に直接つけている。衣服が身体にびたりと合っている。いつも身の回りにいる。
82	贴身儿	tiēshēnr	素肌に直接つけている。
83	贴身衣	tiēshēnyī	下着。肌着。直接身に付ける衣類。
84	贴身穿上	tiēshēn chuān shàng	素肌にじかに着る。
85	耳闻目睹	ěr wén mù dǔ	自分の耳で聞き、自分の目で見る。
86	耳闻目睹的事	ěr wén mù dǔ de shì	直接見聞きした事。
87	近因	jīnyīn	直接の原因。
88	事故的近因	shìgù de jīnyīn	事故の直接の原因。
89	点名	diǎnmíng	点呼をとる。指名する。
90	点名指责	diǎnmíng zhǐzé	名指しで非難する。
91	指名	zhǐmíng	人や物の名前を挙げる。
92	指名儿	zhǐmíng r	人や物の名前を挙げる。
93	指名道姓	zhǐ míng dào xìng	他人の姓名を挙げる。名指しする。
94	提名道姓	tí míng dào xìng	他人の姓名を挙げる。名指しする。
95	指名道姓的批评	zhǐmíngdàoxìng de pīpíng	名指しの批判。
96	间接	jiànjiē	間接的だ。間接の。
97	间接照明	jiànjiē zhàomíng	間接照明。
98	间接感染	jiànjiē gǎnrǎn	二次感染。
99	间接打听	jiànjiē dǎtīng	間接的にたずねる。
100	间接听到这件事	jiànjiē tīng dào zhè jiàn shì	間接的にこの事を聞く。
101	间接地指责	jiànjiē de zhǐzé	間接的に非難する。
102	侧面	cèmiàn	側面。
103	从侧面给以援助	cóng cèmiàn gěiyǐ yuánzhù	側面から援助する。
104	暗中	ànzhōng	暗闇の中。ひそかに。こっそり。
105	暗中打听	ànzhōng dǎtīng	それとなく尋ねる。
106	暗中挑唆	ànzhōng tiǎosuō	暗にそそのかす。
107	暗中指挥	ànzhōng zhǐhuī	陰で指揮する。陰で采配を振る。
108	暗示	ànshì	それとなく示す。暗示する。暗示。ヒント。
109	暗事	ànshì	やましい事。後ろめたい事。
110	暗室	ànshì	暗室。
111	暗示要分手	ànshì yào fēnshǒu	別れをほのめかす。
112	用眼神暗示	yòng yǎnshén ànshì	目で合図する。
113	背后	bèihòu	後ろ側。見えないところ。隠れた部分。
114	在背后挑唆	zài bèihòu tiǎosuō	背後でそそのかす。
115	委婉	wēiwǎn	ことばづかいが婉曲(えんきょく)だ。
116	委婉	wēiwǎn	ことばづかいが婉曲(えんきょく)だ。
117	委婉地说	wēiwǎn de shuō	それとなく言う。
118	委婉地谢绝	wēiwǎn de xièjué	遠まわしに断わる。
119	婉言	wǎnyán	婉曲(えんきょく)な話し方。
120	婉言拒绝	wǎnyán jùjué	遠まわしに断わる。

直接、間接 4/4

No	中国語	ピンイン	日本語
121	婉谢	wǎnxiè	婉曲(えんきょく)に辞退する。
122	婉谢邀请	wǎnxiè yāoqǐng	招待を婉曲(えんきょく)に辞退する。
123	托词	tuōcí	言い訳を探す。言い訳。口実。
124	托辞	tuōcí	言い訳を探す。言い訳。口実。
125	托词谢绝	tuōcí xièjué	理由をつけて断る。
126	托故	tuōgù	理由をつける。
127	托故婉谢	tuōgù wǎnxiè	口実を設けて婉曲(えんきょく)に断わる。
128	借故	jiègù	口実を設ける。
129	借故推辞	jiègù tuīcí	口実を設けて辞退する。
130	婉转	wǎnzhuǎn	ことばが婉曲(えんきょく)だ。穏やかだ。声の抑揚が美しい。
131	宛转	wǎnzhuǎn	転々とする。ことばが婉曲(えんきょく)だ。穏やかだ。
132	婉转暗示	wǎnzhuǎn ànshì	暗にほのめかす。
133	婉转地谢绝	wǎnzhuǎn de xièjué	やんわり断る。
134	远因	yuǎnyīn	遠因。
135	事情的远因	shìqíng de yuǎnyīn	事の遠因。
136	绕道	ràodào	回り道をする。
137	绕道儿	ràodàoer	回り道をする。
138	绕道而行	ràodào ér xíng	回り道をする。
139	中途绕道外滩买些东西	zhōngtú ràodào Wàitān mǎi xiē dōngxi	途中、外灘(ワイタン)に寄り道して物を買う。
140	绕远	ràoyuǎn	遠回りする。迂回(うかい)する。遠回りだ。
141	绕远儿	ràoyuǎnr	遠回りする。迂回(うかい)する。遠回りだ。
142	你走的这条路绕远了	nǐ zǒu de zhè tiáo lù ràoyuǎn le	あなたが行く道は遠回りだ。

